

## القرار ١٩٥٤ (٢٠١٠)

الذي اتخذه مجلس الأمن في جلسته ٦٤٤٦، المعقودة في ١٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠

## إن مجلس الأمن،

إذ يحيط علما بالرسالة المؤرخة ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٠ (S/2010/599) الموجهة من الأمين العام إلى رئيس المجلس التي أرفقت بها الرسالة المؤرخة ٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٠ الموجهة من رئيس المحكمة الدولية ليوغوسلافيا السابقة ("المحكمة الدولية")،

وإذ يشير إلى قراراته ٨٢٧ (١٩٩٣) المؤرخ ٢٥ أيار/مايو ١٩٩٣ و ١٥٨١ (٢٠٠٥) المؤرخ ١٨ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٥ و ١٥٩٧ (٢٠٠٥) المؤرخ ٢٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٥ و ١٦١٣ (٢٠٠٥) المؤرخ ٢٦ تموز/يوليه ٢٠٠٥ و ١٦٢٩ (٢٠٠٥) المؤرخ ٣٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥ و ١٦٦٠ (٢٠٠٦) المؤرخ ٢٨ شباط/فبراير ٢٠٠٦ و ١٦٦٨ (٢٠٠٦) المؤرخ ١٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٦ و ١٨٠٠ (٢٠٠٨) المؤرخ ٢٠ شباط/فبراير ٢٠٠٨ و ١٨٣٧ (٢٠٠٨) المؤرخ ٢٩ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٨ و ١٨٤٩ (٢٠٠٨) المؤرخ ١٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨ و ١٨٧٧ (٢٠٠٩) المؤرخ ٧ تموز/يوليه ٢٠٠٩ و ١٩٠٠ (٢٠٠٩) المؤرخ ١٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٩ و ١٩٣١ (٢٠١٠) المؤرخ ٢٩ حزيران/يونيه ٢٠١٠،

وإذ يشير بصفة خاصة إلى قراره ١٥٠٣ (٢٠٠٣) المؤرخ ٢٨ آب/أغسطس ٢٠٠٣ و ١٥٣٤ (٢٠٠٤) المؤرخ ٢٦ آذار/مارس ٢٠٠٤، اللذين يدعو فيهما مجلس الأمن المحكمة الدولية إلى اتخاذ جميع التدابير الممكنة من أجل إنهاء التحقيقات بحلول نهاية عام ٢٠٠٤، وإتمام جميع أنشطة محاكمات المرحلة الابتدائية بحلول نهاية عام ٢٠٠٨، وإتمام جميع الأعمال في عام ٢٠١٠،



وإذ يحيط علماً بما ورد في تقرير المحكمة الدولية بشأن استراتيجية الإنجاز (S/2010/588) من أنه لن يتسنى لها، في تقديرها، إنجاز جميع أعمالها في عام ٢٠١٠؛

وإذ يبحث المحكمة الدولية على اتخاذ جميع التدابير الممكنة لتعجيل بإنجاز أعمالها،

وإذ يلاحظ الشواغل التي أعرب عنها رئيس المحكمة الدولية بشأن فقدان الموظفين ذوي الخبرة، وإذ يؤكد من جديد أن الاحتفاظ بالموظفين أمر أساسي لإنجاز أعمال المحكمة الدولية في حينها،

وإذ يتصرف بموجب الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة،

١ - يقرر أن يأذن للقاضي كيفن باركر، رغم انتهاء فترة ولايته في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠، بإتمام قضية دورديتش التي شرع فيها قبل انتهاء فترة ولايته؛ ويحيط علماً باعترام المحكمة الدولية إتمام هذه القضية بحلول نهاية شباط/فبراير ٢٠١١؛

٢ - يقرر أن يأذن للقاضي أولديس كينيس، رغم انتهاء فترة ولايته في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠، بإتمام قضية غوتوفينا وآخرين التي شرع فيها قبل انتهاء فترة ولايته؛ ويحيط علماً باعترام المحكمة الدولية إتمام هذه القضية قبل نهاية آذار/مارس ٢٠١١؛

٣ - يقرر السماح للقاضي كينيس بالعمل في المحكمة الدولية بما يتجاوز مجموع فترة الخدمة المنصوص عليها في الفقرة ٢ من المادة ١٣ مكرراً، ثانياً من النظام الأساسي للمحكمة الدولية؛

٤ - يكرر تأكيد أهمية تزويد المحكمة الدولية بما يكفي من الموظفين لإنجاز أعمالها بسرعة ويهيب بالأمانة العامة وهيئات الأمم المتحدة المعنية الأخرى أن تواصل العمل مع مسجل المحكمة الدولية لإيجاد حلول عملية لمعالجة هذه المسألة مع اقتراب المحكمة الدولية من إنجاز أعمالها، ويهيب في الوقت ذاته بالمحكمة الدولية أن تجدد جهودها للتركيز على مهامها الأساسية؛

٥ - يقرر أن يبقى المسألة قيد نظره.